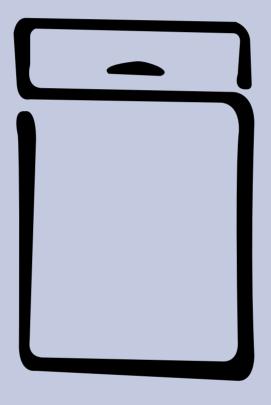
Посудомоечная машина



Model ESL 4120





Содержание

Инструкции по технике безопасности	3	Инструкции по установке	18
Утилизация	3	Встроенная установка Выравнивание	18 18
Экономная и экологически чистая машинная мойка	3	Выравнивание Крепление к прилегающей мебели Подключение к водопроводной сети Подающий шланг с предохранительным клапаном	18 18 18
Описание прибора	4	Подсоединение сливного шланга	19
Панель управления Звуковые сигналы	4 5	Электрическое подключение	19
Прежде чем пользоваться машиной Настройка устройства для смягчения воды Заполнение соли	6 6 7	Информация для испытательных лабораторий	20
Средство для придания блеска	8		
При ежедневном пользовании Загрузка приборов и посуды Нижняя полка Корзинка для приборов Верхняя корзинка Регулировка высоты установки верхней полки Применение моющего средства	9 9 10 10 10		
Виды моющих средств	12		
Программы мойки	13		
Порядок выполнения работ	14		
Обслуживание и уход Очистка фильтров Длительные периоды нерабочего состояния Меры предосторожности от замерзания Перемещение машины	15 15 15 15 15		
Что делать, когда Обслуживание и запасные части	16 17		

Технические характеристики

Габариты	Ширина Высота Макс. глубина Макс. глубина при открытой дверце	44.6 cm 81.8 - 87.8 cm 55.5 cm 114 cm				
Электрическое подключение: Напряжение Общая мощность Предохранитель		Данные для электрического подключения указаны в заводской табличке на внутренней торце дверцы посудомоечной машины.				
Давление воды	Минимум Максимум	50 кПа (0.5 бар) 800 кПа (8 бар)				
Вместимость		сервиз на 9 персон				



- Настоящий прибор соответствует следующим Директивам ЕЭС:
 73/23 от 19.02.73 (Директива по низкому напряжению) и последующим поправкам;
 89/336 от 3.05.89 (Директива по электромагнитной совместимости) и последующим поправкам.

Инструкции по технике безопасности

Очень важно, чтобы это руководство хранилось вместе с прибором с тем, чтобы можно было справляться по тему и в будущем. В случае продажи или передачи прибора другому лицу или же, если Вы переезжаете и оставляете его на старой квартире, обязательно проверьте, чтобы руководство было приложено к машине, чтобы новый владелец мог изучить принцип ее действия и важную информацию по технике безопасности.

Данная информация приводится в интересах вашей безопасности. Вы ДОЛЖНЫ внимательно ее прочитать до установки или пользования прибором.

Установка

- Убедиться в отсутствии повреждений, полученных во время транспортировки посудомоечной машины.
 Запрещается подсоединять поврежденный прибор.
 В случае выявления повреждений обратитесь в предприятие торговой сети.
- С целью обеспечения требований безопасности запрещается изменять характеристики прибора или вносить в него какие-либо модификации.
- Любые электрические или гидравлические работы, требующиеся для подключения этого прибора должны быть выполнены квалифицированным и компетентным лицом.
- Проверьте, чтобы под прибор не попал электрический шнур питания.
- Во избежание повреждения гидравлических комплектующих запрещается выполнять отверстия в стенках машины.

Безопасность детей

- Прибором должны пользоваться только взрослые люди.
- Не разрешайте детям играть с ручками управления и с машиной в целом.
- Упаковочные материалы являются потенциальным источником опасности для жизни детей: эти материалы следует хранить в недоступном для них месте.
- В посудомоечной машине циркулирует непитьевая вода. В ней могут присутствовать остатки моющего средства. Не подпускайте детей к посудомоечной машине с открытой дверцей.
- Храните все моющие средства в надежном и недоступном для детей месте.

Ваша посудомоечная машина при ежедневном пользовании

- Не следует мыть в посудомоечной машине предметы, испачканные бензином, краской, содержащие стальные или железные частицы изнашивания, или корродирующие, кислотные или щелочные химические вещества.
- Ни в коем случае не пытайтесь открыть дверь машины во время работы, особенно во время стадии горячей мойки, во избежание ожогов горячей водой. Машина оснащена защитным устройством, которое выключает машину в случае открытия дверцы.
- Используйте только средства (моющие, для придания блеска и соль), специально предназначенные для посудомоечных машин.
- Ставить длинные ножи в вертикальном положении
- Длинные и/или острые столовые прибора, такие как разделочные ножи, следует располагать в горизонтальном положении на верхней полке.
- Завершив загрузку или разгрузку машины, закройте дверь, т.к. открытая дверь может представлять опасность.

- Не садитесь и не становитесь на открытую дверь.
- После пользования машиной отключите ее от сети закройте кран подачи воды.
- Обслуживание прибора должно выполняться представителем официальной сервисной мастерской, а также в машину должны устанавливаться только оригинальные запасные части.
- Ни в коем случае не пытайтесь отремонтировать машину сами. Ремонт, выполненный неопытными людьми, может вызвать повреждение и серьезные неполадки прибора. Обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр по обслуживанию. Всегда настаивайте на установке оригинальных запасных частей.

Утилизация

Правильно ликвидируйте материалы, составляющие упаковку посудомоечной машины.

Все упаковочные материалы могут быть утилизованы.

Пластмассовые детали имеют международную стандартную маркировку:

>РЕ< полиэтилен - напр., защитная пленка.

>PS< вспученный полистирол Р напр., набивочный материал (обязательно без ХФУ).

>РОМ< полиоксиметилен, напр., пластмассовые зажимы.

Картонная упаковка изготовлена из вторичной бумаги и должна сдаваться в макулатуру для повторного использования.

Когда вы окончательно прекратите эксплуатацию вашей посудомоечной машины и выведете ее из службы, перед ликвидацией Вы должны привести прибор в непригодное для использования состояние.

Предупреждение! Прежде чем выбросить прибор, обрежьте электрический шнур питания и выведите из строя замок на двери машины, чтобы дети не могли случайно закрыться внутри.

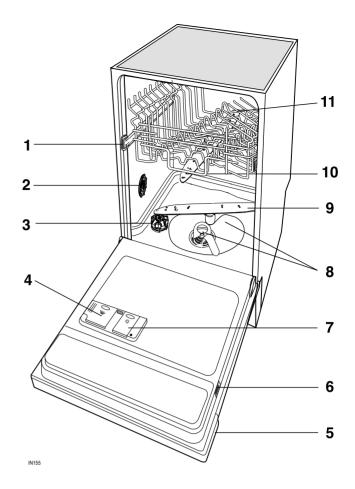
Пожалуйста, сдайте вышедший из строя прибор в местную организацию по сбору вторсырья или обратитесь в предприятие торговой сети, которое за небольшую плату сделает это за вас.

Экономная и экологически чистая машинная мойка

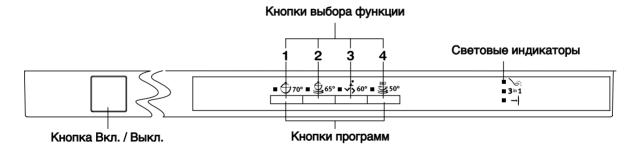
- Обеспечьте правильную регулировку устройства для смягчения воды.
- Не ополаскивайте посуду под краном.
- Режим мойки должен соответствовать типу и степени загрязнения.
- Не применяйте больше моющего средства, специальной соли и средства для придания блеска, чем это рекомендуется в данных рабочих инструкциях и производителем соответствующего средства.

Описание прибора

- 1. Стопор верхней корзинки
- 2. Регулятор степени жесткости воды
- 3. Емкость для соли
- 4. Дозатор для моющего средства
- 5. Панель управления
- 6. Заводская табличка
- 7. Емкость средства для придания блеска
- 8. Фильтры
- 9. Нижний поворотный распылительный кронштейн
- **10.** Верхний поворотный распылительный кронштейн
- 11. Верхняя корзинка



Панель управления



Кнопка выбора функции: дополнительно к выбранным моечным режимам, могут быть заданы этими кнопками нижеследующие дополнительные функции:

- настройка устройства для смягчения воды,
- активация/дезактивация добавления средства для полоскания
- активация/дезактивация функции "З в 1",
- аннулирование выполняемого моечного режима,
- активация/дезактивация звуковых сигналов.

Кнопки программ: выбор режима мойки производят нажатием одной из этих кнопок (см. "Программы мойки").

Световые индикаторы: обозначают:

\#\\\	Световой индикатор соли загорается когда кончается соль.
3 in 1	функция 3 в 1 указывает: если активирована/ дезактивирована функция "3 в 1" (см. Раздел функция "3 в 1").
→	Конец режима: загорается после завершения режима мойки.
	Помимо этого, она является световой сигнализацией следующих дополнительных функций:
	- что-то в машине не срабатывает,
	- дезактивация / активация поступления средства для полоскания и звуковых сигналов,
	- настройки устройства для смягчения воды, - активация/дезактивация функции "3 в 1".

функция "З в 1": В этот прибор введена функция "З в 1", которая позволяет использовать комбинированные моющие средства в таблетках "З в 1".

Эта функция может быть выбрана для всех режимов мойки.

При задании этой функции поступление средства для полоскания и соли из соответствующих дозаторов автоматически отключается и одновременно отключается световой индикатор соли.

После того, как будет задана эта дополнительная функция (горит световой индикатор), эта настройка останется действительной также для следующих режимов мойки.

(световой индикатор погашен - функция отключена).

После включения режима в работу, функцию "З в 1" изменить уже **НЕЛЬЗЯ**. Чтобы отключить функцию "З в 1", вам потребуется аннулировать заданный режим (см. раздел "Порядок выполнения работ" - " ак аннулировать выполняемый моечный режим") и только затем дезактивировать функцию "З в 1".

В этом случае Вам потребуется заново задать режим мойки.

В случае применения комбинированных моющих средств в таблетках "З в 1", продолжительность цикла, указанная в разделе "Программы мойки" может потерпеть изменения.

Дезактивация/активация функции "3 в 1"

(посудомоечная машина должна быть выключена)

- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл. Загорятся все световые индикаторы выбора режимов (настроечный режим). Загорание других световых индикаторов означает, что моечный режим уже был задан. Следует аннулировать его. Одновременно нажимайте режимные кнопки 2 и 3 в течение ок. 2 секунд. Все световые индикаторы погаснут (за исключением светового индикатора Вкл./Выкл. и, может быть, и световых индикаторов соли и средства для полоскания), что означает, что все заданные режимы аннулированы и что программа машины находится в настроечном режиме.
- 2. Одновременно нажимать кнопки 2 и 3 до тех пор, пока не начнется мигание световых индикаторов кнопок функций 1, 2, 3 и 4.
- 3. Нажмите кнопку режима 4; световые индикаторы режимных кнопок 1, 2, 3 погаснут и замигает световой индикатор кнопки 4.
- 4. Еще раз нажмите кнопку режима 4; загорится световой индикатор "3 в 1", что означает, что функция "3 в 1" включена.
 Для того, чтобы дезактивировать функцию, еще раз нажмите кнопку 4; световой индикатор погаснет.

функция "З в 1" включена - горит светогой индикатор

функция "3 в 1" выключена - светогой индикатор погашен

5. Для того, что бы вести в блок памяти машины новую настройку, следует выключить посудомоечную машину кнопкой Вкл./Выкл. примерно на 60 секунд, после чего машина автоматически выйдет в настроечный режим.

Звуковые сигналы

Звуковые сигналы были введены для того, чтобы помочь определить, какие операции выполняет посудомоечная машина:

- Настройки устройства для смягчения воды
- Конец режима мойки
- Что-то в машине не срабатывает

Дезактивация/активация звуковых сигналов

(посудомоечная машина должна быть выключена)

Заводская настройка: звуковые сигналы активированы

- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл. Загорятся все световые индикаторы выбора режимов (настроечный режим). Загорание других световых индикаторов означает, что моечный режим уже был задан. Следует аннулировать его. Одновременно нажимайте режимные кнопки 2 и 3 в течение ок. 2 секунд. Все световые индикаторы погаснут (за исключением светового индикатора Вкл./Выкл. и, может быть, и световых индикаторов соли и средства для полоскания), что означает, что все заданные режимы аннулированы и что программа машины находится в настроечном режиме.
- 2. Одновременно нажимать кнопки 2 и 3 до тех пор, пока не начнется мигание световых индикаторов кнопок функций 1, 2, 3 и 4.
- 3. Нажмите кнопку режима 3; световые индикаторы режимных кнопок 1, 2 и 4 погаснут, замигает световой индикатор кнопки 3 и одновременно загорятся световой индикатор Конец режима, что свидетельствует о том, что звуковая сигнализация активирована.
- 4. Для того, чтобы дезактивировать звуковую сигнализацию, еще раз нажмите режимную кнопку 3; световой индикатор Конец режима погаснет, что свидетельствует о том, что звуковая сигнализация дезактивирована.
- 5. Для того, что бы вести в блок памяти машины новую настройку, следует выключить посудомоечную машину кнопкой Вкл./Выкл. примерно на 60 секунд, после чего машина автоматически выйдет в настроечный режим.

Чтобы повторно активировать звуковую сигнализацию, достаточно выполнить вышеперечисленную последовательность до тех пор, пока не загорятся световые индикаторы **Конец режима**.

Прежде чем пользоваться машиной

Прежде чем пользоваться посудомоечной машиной в первый раз:

- 1. Убедитесь, что подсоединение к электрической и к водопроводной сетям выполнено согласно инструкциям по установке.
- 2. Удалите упаковочные детали из прибора.
- 3. Отрегулируйте устройство для смягчения воды.
- Налейте в емкость для соли 1 литр воды и заполните ее солью.
- Заполните соответствующую емкость средством для полоскания.

Настройка устройства для смягчения воды

Посудомоечная машина оборудована устройством для смягчения воды, которое предназначено для ее очистки от солей и неорганических соединений, оказывающих вредное воздействие на работу машины.

Чем выше в воде содержание таких солей, тем жестче вода.

Жесткость воды измеряется по определенной шкале, например, по немецкому стандарту, по французскому стандарту и в ммол/л (миллимоль на литр).

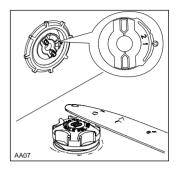
Устройство для смягчения воды посудомоечной машины должно быть отрегулировано согласно жесткости воды в Вашем районе. Местное учреждение по водоснабжению может сообщить Вам степень жесткости воды в районе.

Устройство для смягчения воды должно быть настроено двумя способами: вручную, при помощи регулятора степени жесткости воды, и через электронное устройство при помощи кнопок функций на приборном щитке.

а) Ручная настройка

- 1. Откройте дверцу посудомоечной машины.
- 2. Удалите нижнюю корзинку из машины.
- Поверните регулятор на отметку 1 или 2 (см. Таблицу).
- 4. Поставьте на место нижнюю корзинку.

Заводская настройка устройства для смягчения воды соответствует положению 2.



	Жест	кость воды		•	ка степени ткости	Число миганий светового	Соль	
°dH (По немецк. Ст.)	°TH (По франц. Ст.)	ММОЛ/Л (миллимолей на литр - международная единица	Диапазон			индикатора "Конец режима" и число		
		жесткости воды)		Ручная	Электронная	звуковых сигналов		
51 - 70	91 - 125	9,0 - 12,5	IV	2	Степень 10	10	Нет	
43 - 50	76 - 90	7,6 - 8,9	IV	2	Степень 9	9	Нет	
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	IV	2	Степень 8	8	Нет	
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	IV	2	Степень 7	7	Нет	
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	IV	2	Степень 6	6	Нет	
19 - 22	33 - 39	3,9 - 3,3	Ш	2	Степень 5	5	Нет	
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	Ш	1	Степень 4	4	Нет	
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	II	1	Степень 3	3	Нет	
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	I/II	1	Степень 2	2	Нет	
< 4	< 7	< 0,7	1	1	Степень 1	1	Да	

b) Электронная настройка

(посудомоечная машина должна быть выключена)

Заводская настройка посудомоечной машины - 5 степень.

- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл. Загорятся все световые индикаторы выбора режимов (настроечный режим). Загорание других световых индикаторов означает, что моечный режим уже был задан. Следует аннулировать его. Одновременно нажимайте режимные кнопки 2 и 3 в течение ок. 2 секунд. Все световые индикаторы погаснут (за исключением светового индикатора Вкл./Выкл. и, может быть, и световых индикаторов соли и средства для полоскания), что означает, что все заданные режимы аннулированы и что программа машины находится в настроечном режиме.
- 2. Одновременно нажимать кнопки 2 и 3 до тех пор, пока не начнется мигание световых индикаторов кнопок функций 1, 2, 3 и 4.
- 3. Нажмите кнопку режима 1; световые индикаторы режимных кнопок 2, 3 и 4 погаснут, замигает световой индикатор кнопки 1 и загорятся световой индикатор Конец режима одновременно со звуковыми сигналами. Текущую настройку определяют по числу миганий светового индикатора Конец режима и по звуковым сигналам.

Приме:

5 миганий + 5 звонков = степень 5.

4. Чтобы изменить степень, нажмите кнопку 1. Каждое нажатие кнопки приводит к изменению степени. (Для задания новой степени см. Раздел).

Примеры:

если текущая степень 5, то одним нажатием кнопки **1** задают 6 степень, если текущая степень 10, то одним нажатием кнопки **1** задают 1 степень.

5. Для того, что бы вести в блок памяти машины новую настройку, следует выключить посудомоечную машину кнопкой Вкл./Выкл. примерно на 60 секунд, после чего машина автоматически выйдет в настроечный режим.

Заполнение соли

Используйте только специальную соль для посудомоечных машин.

Любая другая, не предназначенная для использования в посудомоечных машинах и, в частности, столовая соль, приведет к повреждению устройства для смягчения воды. Соль добавляют только перед началом запуска одного из полных моечных циклов.

Это предупредит опасность коррозии в результате случайного скопления соли или соленой воды на дне машины.

Заполнение дозатора:

- 1. Откройте дверцу, извлеките нижнюю корзинку и отвинтите крышку емкости для соли вращением против часовой стрелки.
- **2.** Налейте литр воды в емкость (это нужно только при первой засыпке соли).
- Через входящую в комплект машины воронку засыпьте соль в емкость.
- Поставьте крышку на место, проверив, не попала ли соль на резьбу или прокладку.
- Надежно завинтите крышку вращением по часовой стрелке.



Емкость для соли требует периодического заполнения. Об этом Вас предупредит световой индикатор соли, расположенный на приборном щитке и загорающийся при необходимости "заполнения соли".

Сигнальная лампочка "заполнение соли" может остаться гореть еще в течение 2-6 часов после засыпки соли, допуская включения машины. При использовании соли, которая растворяется в течение длительного времени, лампочка может гореть еще дольше. Это не мешает работе посудомоечной машины.

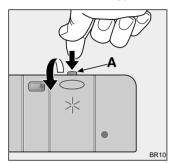
Не волнуйтесь, если вода перельется через край заполняемой емкости; это нормальное явление.

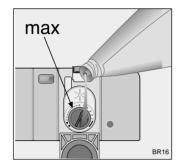
Средство для придания блеска

Средство для придания блеска добавляется автоматически во время последнего полоскания, обеспечивая в результате сушку посуды без пятен и разводов. Расположенный с внутренней стороны двери дозатор вмещает около 110 мл средства, что достаточно для 16-40 моек, в зависимости от настроенной дозировки.

Заполнение дозатора средством для полоскания

- 1. Откройте дозатор, нажатием кнопки (А).
- Залейте средство до полного заполнения емкости. Максимальный уровень отмечен надписью "max".





После каждой доливки средства проверте, чтобы крышка дозатора была закрыта.

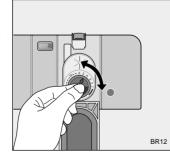
Для предотвращения излишнего пенообразования во время последующей мойки посуды вытрите пролившееся средство для придания блеска.

Применяйте только специальные средства для полоскания для посудомоечных машин. Запрещается заполнять дозатор средства для полоскания любыми другими препаратами (напр., средствами для мойки посудомоечных машин, жидкими моющими средствами). Это приведет к повреждению прибора.

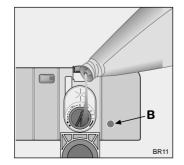
Дозировка

Исходя из полученных конечных результатов сушки посуды отрегулируйте количество средства для придания блеска 6-позиционным переключателем (положение 1 - минимальное количество, положение 6 - максимальное количество).

Постепенно увеличьте количество, если на посуде после мойки остаются капли воды или пятна извести. На заводе дозатор регулируется на отметку 4. Сократите количество средства, если на посуде остаются липкие белесые полосы.



Заполните дозатор средством для придания блеска, когда индикатор (В) станет прозрачным.



 В случае применения моющего средства для посудомоечных машин, в состав которого входит средство для полоскания, во избежание двойного дозирования Вам необходимо дезактивировать поступление в машину средства для полоскания.

Активация/дезактивация средства для полоскания

(Посудомоечная машина должна быть выключена)

Заводская настройка: звуковые сигналы активированы

- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл. Загорятся все световые индикаторы выбора режимов (настроечный режим). Загорание других световых индикаторов означает, что моечный режим уже был задан. Следует аннулировать его. Одновременно нажимайте режимные кнопки 2 и 3 в течение ок. 2 секунд. Все световые индикаторы погаснут (за исключением светового индикатора Вкл./Выкл. и, может быть, и световых индикаторов соли и средства для полоскания), что означает, что все заданные режимы аннулированы и что программа машины находится в настроечном режиме.
- 2. Одновременно нажимать кнопки 2 и 3 до тех пор, пока не начнется мигание световых индикаторов кнопок функций 1, 2, 3 и 4.
- 3. Нажмите кнопку режима 2; световые индикаторы режимных кнопок 1, 3 и 4 погаснут, замигает световой индикатор кнопки 2 и одновременно загорится световой индикатор Конец режима, что свидетельствует о том, что добавление средства для полоскания во время мойки активировано.
- 4. Для того, чтобы дезактивировать поступление средства для полоскания, еще раз нажмите режимную кнопку 2; световой индикатор Конец режима погаснет, что свидетельствует о том, что поступление средства для полоскания дезактивировано.
- 5. Для того, что бы вести в блок памяти машины новую настройку, следует выключить посудомоечную машину кнопкой Вкл./Выкл. примерно на 60 секунд, после чего машина автоматически выйдет в настроечный режим.

Чтобы повторно активировать поступление средства для полоскания, достаточно выполнить вышеперечисленную последовательность до тех пор, пока не загорятся световые индикаторы **Конец режима**.

При ежедневном пользовании

- Проверьте, не требуется ли заполнить дозаторы специальной солью или средством для полоскания.
- Загрузите приборы и посуду в посудомоечную машину.
- Заполните дозатор моющим средством.
- Выберите подходящий режим для мойки приборов и посуды.
- Включите моечный режим.

Загрузка приборов и посуды

Не мойте в посудомоечной машине губки, салфетки и любые другие водопоглощающие предметы.

- Перед тем, как загрузить посуду, следует:
 - Удалить крупные остатки пищи.
 - Размягчить пригоревшие остатки пищи на кастрюлях
- При загрузке посуды и приборов, проследите, чтобы:
 - Посуда и приборы не мешали свободному вращению водораспылителей.
 - Глубокие предметы, как чашки, стаканы, кастрюли и т.п. следует размещать в перевернутом виде так, чтобы вода не собиралась в емкостях.
 - Не кладите тарелки или приборы один на другой, или так, чтобы они закрывали друг друга.
 - Чтобы стаканы не разбились, они не должны соприкасаться.
 - Мелкие предметы размещайте в корзинках для приборов.
- Вода плохо стекает с пластмассовых предметов и с тефлонового покрытия кухонной посуды; поэтому такие предметы не будут высушены с таким же успехом, как фарфоровая и стальная посуда.

Мыть в посудомоечной машине следующую посуды и приборы

Не рекомендуется:

столовые предметы с деревянными, роговыми, фарфоровыми и перламутровыми ручками.

- легкоплавкие пластмассовые, не выдерживающие воздействие высокой температуры
- старинные столовые приборы и приклеенными ручками
- клееные приборы и посуда
- оловянные и медные предметы
- хрустальная посуда
- стальные легко окисляющиеся предметы
- деревянные блюда
- предметы из синтетических материалов

Рекомендуется с определенными ограничениями:

- Глиняную керамическую посуду моют в посудомоечной машине только при условии, если это рекомендуется ее производителем.
- Глазурованная роспись может пострадать от многоразовой машинной мойки.
- Серебряные и алюминиевые предметы в результате мойки темнеют, а яичные белки и желтки часто оставляют пятна на серебряной посуде. В этом случае, если Вы не будете мыть посуду сразу же после ее использования, не рекомендуем оставлять остатки пищи на серебряной посуде.
- Некоторые виды стекла в результате многоразовой мойки в посудомоечной машине мутнеют.

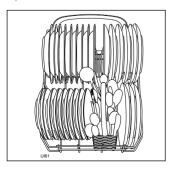
Откройте дверь и выдвиньте полки для загрузки посуды в

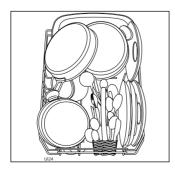
машину.

Нижняя полка

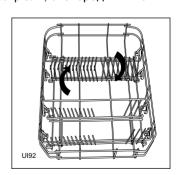
Нижняя полка предназначена для размещения кастрюль, крышек, тарелок, салатниц, приборов и т.д.

Сервировочные блюда и большие крышки следует ставить по периметру полки, проверяя, чтобы они не мешали свободному вращению распылительных кронштейнов.





Два ряда перегородок нижней полки можно легко опустить, чтобы поставить кастрюли, сковороды и миски.



Корзинка для приборов

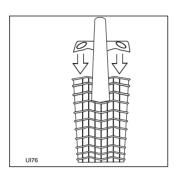
Ножи, поставленные лезвиями вверх, могут представлять опасность.

Длинные и/или острые предметы, типа разделочных ножей, следует класть горизонтально на верхнюю полку. Будьте осторожны, когда кладете или вынимаете из машины такие острые предметы, как ножи.

Приборы нужно класть в специальную съемную корзину ручками вниз. Если же ручки выступают снизу корзины, препятствуя движению нижнего распылительного кронштейна, поставьте приборы ручками вверх.

Ставьте ложки вперемежку с другими приборами, что бы они не склеились.

Для обеспечения наилучших рабочих характеристик рекомендуется использовать входящую (ие) в комплект машины перегородку (и) (если форма и размер приборов это позволяют).



Верхняя корзинка

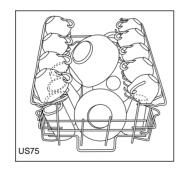
Верхняя корзинка предназначена для тарелок (десертные тарелки, соусницы, блюда диаметром до 24 см), салатниц, бокалов и стаканов.

Посуду на откидных решетках для чашек размещают таким образом, чтобы вода могла достигать всех поверхностей.

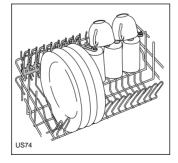
Бокалы с длинными ножками можно разместить в перевернутом виде в корзинке для стаканов.

Для обеспечения большей гибкости в размещении посуды дается возможность поднимать полку для чашек.

Легкие предметы (пластмассовые чашки т.п.) следует размещать в верхней корзинке так, что бы они не двигались.



Перед тем, как закрыть дверцу машины, проверьте, не будет ли посуда мешать свободному вращению водораспылителей.



Регулировка высоты установки верхней полки

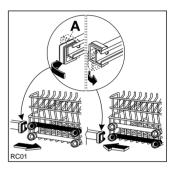
Очень большие тарелки ставят на нижнюю корзинку, предварительно приподняв верхнюю.

	Макс. высота тарелок в					
	верхней корзинке	нижней корзинке				
При поднятой верхней корзинке	20 см	31 см				
При опущенной верхней корзинке	24 см	27 см				

Как переставить корзинку в верхнее положение:

- 1. Выдвинуть на себя стопоры верхней корзинки (A) и из влечь корзинку из машины.
- Переставить корзинку и установить стопоры (A) в исходное положение.

При нахождении полки в верхнем положении вы не сможете использовать полку/и для чашек.



Поставив посуду, обязательно закройте дверь машины, так как открытая дверь может представлять опасность.

Применение моющих средств

Применяйте только специальные моющие средства для посудомоечных машин.

Точное соблюдение дозировки моющего средства станет дополнительным вкладом в борьбу против загрязнения окружающей среды.

Перед тем, как включить моечный режим. Моющее средство поступает во время выполнения моечной стадии.

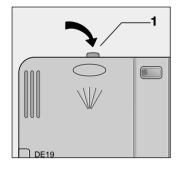
Пожалуйста, соблюдайте рекомендуемую производителем дозировку моющего средства и правила его хранения, которые указываются на упаковке.

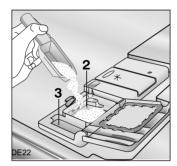
Заполнение дозатора моющим средством

- 1. Если крышка закрыта, то нажмите кнопку (1). Защелки крышки откроются.
- **2.** Заполнить дозатор (2) моющим средством. Отметками указаны уровни дозировки:

20 = ок. 20 г. моющего средства

30 = ок. 30 г. моющего средства





- 3. Все режимы мойки, включающие этап предварительной мойки, требуют применения дополнительного моющего средства (5/10 г.), которое помещают отделение (3) рядом с дозатором.
- 4. Закройте и защелкните крышку дозатора.

Виды моющих средств

Моющие средства в таблетках

Время растворения моечных средств в таблетках разных марок не одинаково. По этой причине некоторые таблетки не успевают обеспечить надлежащую моющую способность при применении скоростных режимов мойки. Исходя из этого, для обеспечения полного удаления остатков моющего средства при использовании таблеток рекомендуется применять продолжительные моечные режимы.

Не кладите таблетки в моечное отделение или в корзинку для приборов, поскольку это снизит результаты мойки. Таблетки следует помещать в дозатор для моющего средства.

Концентрированное моющее средство

По химическому составу моющие средства для посудомоечных машин могут быть подразделены на два основных вида:

- традиционные щелочные моющие средства с содержанием едких компонентов.
- низкощелочные концентрированные моющие средства, включающие натуральные биологически активные энзимы-ферменты.

Применение концентрированных моющих средств совместно с режимами мойки, предусматривающими нагрев воды до 50°С, снижает загрязнение окружающей среды и не портит вашу посуду; эти режимы мойки сочетаются особым образом со способностью разложения загрязнений ферментами в концентрированных моющих средствах. Вот почему режимы мойки 50°С, при которых применяются концентрированные моющие средства, позволяют давать одинаковые результаты, которые иным способом достигаются только при использовании режимов 65°С.

Комбинированные моющие средства

Если вы пользуйтесь моющим средством, выполняющим также функции средства для полоскания, то такое средство следует помещать в отделение для моющего средства.

В этом случае во избежание двойной дозировки необходимо отключить поступление средства для полоскания во время мойки. (см.

"Активация/дезактивация поступления средства для полоскания").

Использование моющих средств в таблетках "З в 1" Общая информация

Речь идет о средствах, объединяющих в себе функции моющего средства/ средства для полоскания и соли.

- 1. Перед применением подобных препаратов следует проверить по рекомендациям производителя моющего средства (на упаковке препарата), соответствует ли жесткость воды в вашей системе водоснабжения характеристикам средства.
- Эти средства следует применять строго в соответствии с рекомендациями его производителя.
- 3. В случае выявления трудностей при первом применении препарата "3 в 1", обратитесь за помощью на фирму производителя моющего средства (номер телефона указывается на упаковке средства).

Дополнительная информация

В случае применения комбинированных моющих средств "З в 1" рекомендуем использовать функцию "З в 1".

Если Вы решите вернуться к применению традиционных средств, тогда не забудьте:

- Заполнить обе емкости, как дозатор для соли, так и дозатор средства для полоскания.
- Настройте устройство для смягчения воды на самую высокую степень жесткости и прогоните моечные режимы с 1 по 3 вхолостую без загрузки посуды.
- Отрегулируйте устройство для смягчения воды в соответствии с жесткостью воды в Вашем районе.

Программы мойки

Режим	Степень	Кнопка	Описание	(3) данные расхода					
	загрязнения и тип загрузки		цикла	Продолжительность режима (мин.)	Расход электроэнергии (кВт•ч)	Расход воды (л.)			
Интенсивный 70°	Очень грязная. Посуда, приборы, кастрюли сковороды	(70°	Предварительная мойка горячей водой Основная мойка 70°С 2 полоскания теплой водой 1 полоскание горячей водой Сушка	105 - 115	1,6 - 1,8	19 - 21			
Стандартный 65°С	Обычная степень загрязненности. Посуда и приборы.	₫65°	Предварительная мойка холодной водой Основная мойка 65°С 1 полоскания холодной водой 1 полоскание горячей водой Сушка	85 - 95	1,1 - 1,3	15 - 17			
(1) Скоростной 60°С	Незасохшие загрязнения. Посуда и приборы.	√ >60°	Основная мойка до 60°C 1 полоскание горячей водой	25 - 30	0,7 - 0,8	7 - 8			
(2) Био 50°C	Обычная степень загрязненности. Посуда и приборы.	^{BIO} 50°	Предварительная мойка холодной водой Основная мойка до 50°С 1 полоскание холодной водой 1 полоскание горячей водой Сушка	160 - 170	0,75 - 0,8	12 - 13			

- (1) Специальный режим для мойки посуды и приборов после обеда или ужина (незасохшая загрязненность). Это режим для ежедневного пользования идеально отвечает потребностям семьи из 4 человек, когда необходимо вымыть только посуду и приборы, собравшиеся после завтрака или обеда.
- (2) Сравнительная программа в соответствии с EN 50242 (См. параграф "Информация для испытательных лабораторий"). Этот режим, разработанный для применения моющих средств с ферментами, позволяет обеспечить, при экономии электроэнергии, такие же результаты мойки, которые достигаются только благодаря мойке с использованием режимов 65°С традиционными моющими средствами. Для компенсации более низкой температуры была увеличена продолжительность режима мойки.
- (3) Эти данные являются ориентировочными и зависят от давления и температуры воды в системе водоснабжения, а также от колебаний напряжения в сети питания.

Порядок выполнения работ

В этом полностью интегрированном приборе кнопки управления расположены в верхней части дверцы. При настройке моечного режима дверца машины должна быть открытой.

1. Убедиться, что корзинки были правильно загружены и что посуда не будет мешать свободному вращению водораспылителей.

2. Открыть кран подачи воды

3. Нажмите кнопку Вкл./Выкл.

Загорятся все световые индикаторы кнопок выбора режимов (настроечный режим).

4. Выбрать и включить режим мойки

Для того, чтобы выбрать моечный режим, нажмите кнопку, соответствующую нужному режиму (см. Раздел "Программы мойки").

Соответствующий световой индикатор режима будет гореть, а световые индикаторы других режимов погаснут.

Для того, чтобы включить режим в работу, следует просто закрыть дверцу машины; до этого момента вы можете менять выполненную настройку.

Закройте дверцу; моечный режим автоматически включится в работу.

После включения режима в работу на полу перед машиной появится точечный оптический сигнал. Этот оптический сигнал будет гореть до тех пор, пока не завершится моечный режим.

Если посудомоечная машина установлена выше, "заподлицо" в кухонную мебель, то оптический сигнал появляться не будет.

5. Прерывание или аннулирование моечного режима во время его выполнения

Прерывание или аннулирование моечного режима во время его выполнения можно ТОЛЬКО, если это крайне необходимо.

Внимание! Открытие дверцы может привести к выбросу пара. **Открывайте дверцу с осторожностью.**

Прерывание моечного режима во время его выполнения.

Откройте дверцу посудомоечной машины; моечный режим будет остановлен.

Закройте дверцу; мойка начнется с момента его прерывания.

Аннулирование выполняемого моечного режима

Откройте дверцу машины.

Одновременно нажимайте режимные кнопки 2 и 3 в течение ок. 2 секунд; световой индикатор кнопки, соответствующий текущему режиму будет мигать в течение ок. 2 секунд.

Примерно через 2 секунды загорятся световые индикатора всех кнопок задания режимов, что свидетельствует о том, что все текущий режим был аннулирован и что сейчас машина находится в настроечном режиме.

(Если будет задан новый режима мойки, проверьте наличие моечного средства в соответствующем дозаторе).

6. По окончании режима мойки

Посудомоечная машина автоматически выключится и звуковой сигнал проинформирует вас о завершении моечного режима.

После завершения моечного режима точечный оптический сигнал на полу перед машиной погаснет. Не открывайте дверцу машины, пока не погаснет этот оптический сигнал.

Открытие дверцы сразу после завершения мойки может привести к выбросу пара из машины, поэтому **открывайте дверцу осторожно**.

Горит световой индикатор Конец режима.

Световой индикатор завершившегося режима не погаснет.

Выключите посудомоечную машину кнопкой Вкл./Выкл.

7. Разгрузка посуды

Нагрев меняет прочностные характеристики посуды. Оставьте посуду в машине, пока она не остынет.

Сначала разгрузите нижнюю корзинку, а потом - верхнюю с тем, чтобы вода с верхней корзинки не капала на посуду, расположенную в нижней корзинке.

Возможная конденсация воды на стенках и на дверце машины вызвана более быстрым охлаждением нержавеющей стали, по сравнению с посудой.

После завершения моечного режима рекомендуем отключить машину от источника электропитания и закрыть водопроводный кран.

Обслуживание и уход

Убирайте наружные поверхности машины и панели управления влажной мягкой тряпкой. При необходимости используйте только нейтральные детергенты. Никогда не пользуйтесь абразивными составами, жесткими мочалкам или растворителями (ацетоном, трихлорэтиленом и проч.).

Регулярно протирайте прокладки вокруг двери, убирайте отделения моющего средства и средства для придания блеска влажной тряпкой.

Рекомендуется раз в 3 месяца включать программу 65°C без посуды, но с моющим средством.

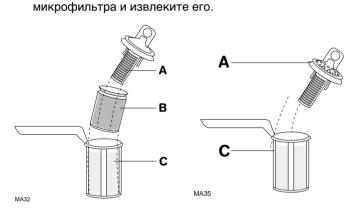
Очистка фильтров

Периодически проверяйте и прочищайте фильтры. Грязные фильтры способны снизить результат мойки.

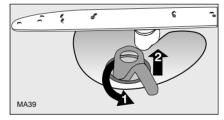
- 1. Открыть дверцу, удалить нижнюю корзинку.
- 2. Блок фильтров посудомоечной машины состоит из фильтра грубой/тонкой очистки (A/B), микрофильтра (C) и плоского фильтра (D).

 Посудомоечные машины некоторых моделей оснащены только фильтром грубой очистки (A), микрофильтром (C) и плоским фильтром (D).

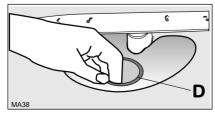
 Разблокируйте блок фильтров при помощи ручки



3. Поверните ручку примерно на ¹/₄ оборота против часовой стрелки и снимите фильтр.



- 4. Придерживая грубый/тонкий фильтр (A/B) ручкой с отверстием, выньте его из микрофильтра (C).0
- 5. Промойте фильтры под краном.
- 6. Извлеките плоский фильтр (D) из днища моечного отделения и тщательно прочистите его с обеих сторон.



- Установите плоский фильтр (D) в днище моечного отделения.
- Установите грубый/тонкий фильтр (A/B) в микрофильтр (C) и сожмите их вместе.

9. Поставьте блок фильтров на место и зафиксируйте его вращением ручки по часовой стрелке до упора. При выполнении этой части работы проследите, чтобы плоский фильтр не выступал из основания моечного отделения.

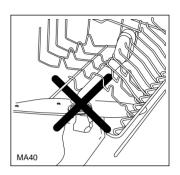
Внимание!

Ни при каких обстоятельствах не позволяйте включать машину без фильтров.

Неправильная установка и закрепление фильтров даст некачественные результаты мойки посуды.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ снимать верхний водораспылительный кронштейн.

Отверстия верхнего водораспылителя следует прочищать зубочисткой.



Длительные периоды нерабочего состояния:

Если в течение длительного периода времени Вы не пользуетесь машиной:

- 1. Отключите машину от сети закройте кран подачи воды.
- 2. Оставьте дверь приоткрытой для предупреждения образования неприятных запахов.
- 3. Внутри посудомоечная машина должна быть чистой.

Меры предосторожности от замерзания

Старайтесь не ставить машину в местах, где температура опускается ниже 0° С. Если же это неизбежно, опорожните машину, закройте дверь, отсоедините трубу подачи воды и слейте из нее воду.

Перемещение машины:

Если нужно перевезти машину (при переезде и проч.):

- 1. Отключите ее от сети.
- 2. Закройте кран подачи воды.
- **3.** Отсоедините шланг подачи воды и слейте из него воду.
- 4. Выдвиньте машину вместе со шлангами.

Во время транспортировки следите за тем, что бы машина не опрокинулась.

Что делать, когда...

Некоторые неполадки, причинами которых являются невыполнение простых работ по техобслуживанию или простой недосмотр, могут быть устранены самостоятельно, не прибегая к помощи специалиста.

...появится мигающий код неисправности

Посудомоечная машина не включается и не выключается во время работы.

Включение устройства тревожной сигнализации характеризуется прерывистыми звуковыми сигналами в определенной комбинации. Миганию точечного оптического сигнала перед дверью машины (если посудомоечная машина установлена выше, «заподлицо» в кухонную мебель, то оптический сигнал появляться не будет).

Откройте дверцу посудомоечной машины; увидите, что мигают световые индикаторы в определенной комбинации (см. С ледующий параграф).

Выполните следующие профилактические мероприятия.

Код неисправности / признак	Возможная причина	Усправление
- мигает световой индикатор текущего режима	Засорен водопроводный кран.	Прочистить кран.
- 1 прерывистый звуковой	Закрыт водопроводный кран.	Открыть кран.
сигнал - 1 мигание светового индикатора конец режима	Засорение фильтра резьбового соединения (если установлен) на шланге подачи воды.	Прочистить фильтр резьбового соединения шланга.
Машина не заполняется водой	Неправильно проложен или перегнут шланг подачи воды.	Проверить подключение шланга подачи воды.
 мигает световой индикатор текущего режима 	Засорен сифон.	Прочистить сифон.
- 2 прерывистых звуковых сигнала	Неправильно проложен или перегнут сливной шланг.	Проверить подключение сливного
 2 мигание светового индикатора конец режима 	Сливнои шланг.	шланга.
Машина не сливает воду		
- мигает световой индикатор текущего режима	Сработала защита против утечек.	Закрыть водопроводный кран и вызвать специалиста сервис-центра.
- 3 прерывистых звуковых сигнала		
- 3 мигание светового индикатора конец режима		

После проведения проверок, для того, чтобы продолжить мойку, нажмите кнопку того режима, который выполнялся до появления сигнала о неисправности, и закройте дверцу. Моечный режим продолжится с момента его прерывания. Если код неисправности еще раз появится на дисплее машины, тогда обратитесь отдел технической поддержки.

При появлении других комбинаций кодов неисправности обратитесь в авторизованный изготовителем Сервис-центр.

...появляются неисправности во время работы машины

Неисправность	Возможная причина	Усправление	
Не включается режим мойки.	Плохо закрыта дверца посудомоечной машины.	Закройте дверь.	
не включается режим моики.	Вилка не вставлена в розетку сети.	Вставьте вилку в токовую розетку.	
	Перегорел предохранитель домашней системы электропитания.	Замените предохранитель.	
	Для посудомоечных машин с задержкой включения: Задана мойка с задержкой включения.	Если требуется вымыть посуду, тогда аннулируйте задержку включения.	
Свистящий шум во время мойки.	Свистящий шум не должен быть предметом беспокойства.	Применяйте моющее средство другой марки.	

...результаты мойки неудовлетворительны

Некачественная мойка

- Задан слабый режим мойки.
- Неправильно расставлена посуда и вода не достигает все поверхности. Не перегружайте полки.
- Не вращаются водораспылители из-за неправильного размещения загрузки.
- Засорены или неправильно размещены фильтры в днище моечного отделения.
- Неточная дозировка моющего средства, или его отсутствие.
- Следы известковых отложений или белого налета на посуде; неправильно отрегулировано устройство для смягчения волы
- Неправильно подключен сливной шланг.
- Плохо закрыта крышка емкости для соли.

Посуда недостаточно высушена

- Не использовалось средство для придания блеска.
- Не был заполнен дозатор средства для придания блеска.

Разводы, белесые пятна или синеватая пленка на стаканах и посуде

• Уменьшить дозу средства для придания блеска.

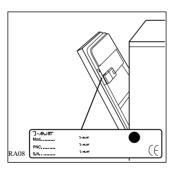
Капли воды на стаканах и посуде

- Повысить дозу средства для придания блеска.
- Может зависеть от моющего средства. Обратитесь к производителю моющего средства.

При обращении в фирменный центр сервисного обслуживания сообщите модель (Mod.), заводской (PNC) и серийный номер (S.N.) прибора. Эти данные указаны в заводской табличке, укрепленной на правой стороне дверцы посудомоечной машины (см. рисунок).

Перепишите сюда эти данные, чтобы они всегда были у Вас под рукой.

ivioa. :	•	٠	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	
PNC :																			
S.N. :																			



Обслуживание и запасные части

Техническое обслуживание данного оборудования должно выполняться только специалистами авторизованной сервисной мастерской и только при использовании оритинальных запасных частей. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать машину. Выполнение ремонта неквалифицированными лицами опасно и может привести к серьезным повреждениям оборудования. Обратитесь в ближайший специализированный сервисный центр. Требуйте применения только оригинальных запасных частей.

Инструкции по установке

Все работы по электрическому/гидравлическому подключению прибора должны выполняться квалифицированным электриком/водопроводчиком или компетентным лицом.

Перед установкой машины снимите все упаковочные детали.

Желательно устанавливать машину рядом с краном и выводом в сливной трубопровод.

Встроенная установка

Эта посудомоечная машина предназначена для установки в мебельную стойку или под столешницу.

Внимание!

Необходимо строго соблюдать инструкции, указанные в шаблоне для встроенной установки и закрепления мебельной панели.

Встроенная установка не требует выполнения дополнительных проемов для вентиляции, помимо отверстий для питающего и сливного шлангов, а также для электрического провода.

Посудомоечная машина оснащена ножками, позволяющими регулировать ее высоту.

Перед выполнением любых работ, требующих получения доступа ко внутренним комплектующим, обязательно отключите машину от источника электроэнергии.

Устанавливая машину, следите за тем, чтобы не защемить питательный и сливной шланги и чтобы они не перегнулись.

Выравнивание

Качественное выравнивание является определяющим условием для качественного примыкания дверцы и ее герметизации.

Когда машина качественно выровнена, ее дверца не задевает за боковые стенки с обеих сторон корпуса.

В случае плохого закрытия дверцы следует ослабить или затянуть ножки машины таким образом, пока не будет обеспечено качественное выравнивание.

Крепление к прилегающей мебели

Необходимо обеспечить стабильность посудомоечной машины во избежание ее падения.

Поэтому необходимо обеспечить ее крепление под столешницей и надежное прилегание к стационарным элементам (прилегающая мебель, стена).

Подключение к водопроводной сети

Эту посудомоечную машину можно подключать как к горячей (макс. 60°С), так и к холодной воде. Тем не менее рекомендуется, чтобы она работала на подаче холодной воды.

Горячая вода недостаточно эффективна при мойке сильно загрязненной посуды, так как она значительно сокращает длительность программы.

Для выполнения подключения стяжная гайка, которой оснащен подводящий шланг, предназначена для посадки как на трубы с 3/4 дюймовой резьбой, так и на специальные быстроразъемные соединения.

Давление воды должно быть в пределах значений, указанных в технических характеристиках. Местное учреждение по водоснабжению может проконсультировать Вас относительно средних значений подачи воды в Вашем районе.

Во время подключения не допускайте изгибов и перекручивания подающего и сливного шлангов.

Характерной чертой посудомоечной машины является возможность закрепления подающих и сливных шлангов воды как с левой, так и с правой стороны, в зависимости от ее установки, посредством стяжной гайки. (Внимание! НЕ все модели посудомоечных машин комплектуются стяжной гайкой для подающего и сливного шлангов. В этом случае указанное условие не обеспечивается). Для предупреждения утечек воды следует надежно затянуть стяжную гайку.

Прежде чем соединять машину с новыми трубами подачи воды или с трубами, которые долго не использовались, дайте воде стечь в течение нескольких минут.

Не применять для подсоединения старые бывшие в употреблении шланги.

Машина оснащена предохранительным устройством, не допускающим обратный сток грязной воды из машины в сеть водоснабжения питьевой водой, и действующим в соответствии с действующими стандартами по устройству гидравлических систем.

Подающий шланг с предохранительным клапаном

Подающий шланг с предохранительным клапаном После подключения подающего шланга с двойными стенками предохранительный клапан находится рядом с краном. Шланг подачи воды находится под давлением только когда по нему течет вода. В случае протекания находящегося под давлением шланга предохранительный клапан отсекает подачу воды.

Во время подключения шланга подачи воды следите за следующим:

- Электрический провод для предохранительного клапана находится в шланге с двойными стенками. Запрещается погружать шланг и клапан в воду.
- В случае повреждения шланга подачи воды или предохранительного клапана незамедлительно отключите машину от сети электрического питания.
- Замена шланга подачи воды с предохранительным клапаном должна производится только специалистом или техником сервис-центра.
- Шланг подачи воды нужно прокладывать таким образом, чтобы он никогда не был выше нижнего края предохранительного клапана.

Подсоединение сливного шланга

Конец сливного шланга может быть подключен следующим образом:

- К выпускному сифону раковины, закрепив его на нижней поверхности столешницы. Это предупредит обратный отток грязной воды из раковины в машину.
- 2. Закрепите на краю раковины при помощи специальной пластмассового направляющего колена (если входит в комплект машины).
- 3. К стояку с входным отверстием, минимальный внутренний диаметр которого равен 4 см.

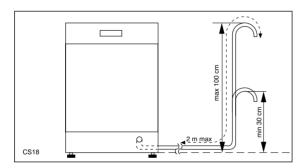
Сливной шланг должен находиться на высоте от 30 см (минимум) до 100 см (максимум) от низа посудомоечной машины.

Также сливной шланг может быть установлен с правой или с левой стороны посудомоечной машины.

Проверьте, что бы шланг не был скручен или пережат, так как это может воспрепятствовать или замедлить слив воды.

Пробка мойки должна быть вынута во время слива из машины воды, так как ее наличие может вызвать перекачивание воды обратно в машину.

При использовании удлинителя сливного шланга он должен быть не длиннее 2 метров, и его внутренний диаметр должен быть не меньше диаметра поставленного шланга.



Также внутренний диаметр патрубков, используемых для соединения сливного отверстия, должен быть не меньше диаметра поставленного шланга.

Внимание!

Наши приборы оснащаются предохранительными устройствами, предупреждающими обратный отток грязной воды в машину. Наличие в сифоне раковины встроенного "обратного клапана" может помешать правильному сливу воды из машины. Поэтому рекомендуем Вам снять клапан.

Электрическое подключение

Данные по подключению к сети электроснабжения указаны в заводской табличке с правой стороны дверцы машины.

До подключения прибора к настенной розетке, проверьте:

- Соответствие номинального тока электрической сети номинальным токовым характеристикам прибора, указанным в заводской табличке.
- 2. Если счетчик, предохранители, электрическая сеть и настенная розетка рассчитаны на максимально допустимый ток. Проверьте, если розетка и вилка совместимы без необходимости использовать переходник. Если нужно, замените имеющуюся дома розетку.

Посудомоечную машину отсоединяют от токовой сети, выключив вилку из розетки.



Важно!

Вилка после подключения прибора должна быть легко доступной для пользователя.

При необходимости замены шнура питания обратитесь в ближайший Сервис-Центр.

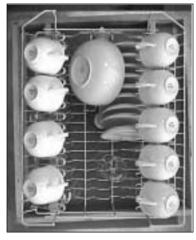
Согласно правилам техники безопасности прибор должен быть заземлен. Производитель отклоняет всякую ответственность в случае несоблюдения указанных выше предосторожностей.

Информация для испытательных лабораторий

Испытания в соответствии с **EN 60704** должны выполняться при условии полной загрузки машины с применением сравнительного режима мойки (см. Раздел "Режимы мойки").

Испытания в соответствии с **EN 50242** должны выполняться при условии, когда дозаторы для соли и средства для придания блеска заполнены соответствующими средствами, с применением сравнительного режима мойки (см. Раздел "Режимы мойки").

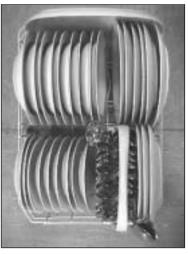
Вместимость:	сервиз на 9 персон
Настройка дозатора средства для придания блеска:	отметка 4 (Тип III)
Дозировка моющего средства:	5 г. + 20 г (Тип В)



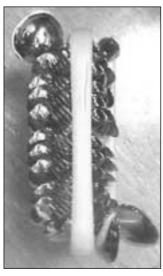
Размщение посуды в верхней корзинке без маленьких чашек и салатниц



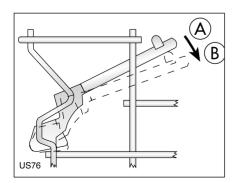
Размщение посуды в верхней корзинке с маленькими чашками и салатницами



Размещение посуды в нижней корзинке



Размещение приборов



Полки для чашек: положение А

The Electrolux Group. The world's No.1 choice.

группа Электролюкс - крупнейший в мире производитель техники для кухни, работ по дому и вне дома. Ежегодно в более чем 150 странах мира продается более 55 миллионов изделий Электролюкс (таких как холодильники, кухонные плиты, стиральные машины, пылесосы, бензопилы и газонокосилки) на сумму около 14 миллиардов долларов США.



